



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Pour publication immédiate : 31 juillet 2012

LE GOUVERNEUR CUOMO ÉMET UNE PROCLAMATION DÉCLARANT LE MOIS AOÛT COMME LE MOIS DE LA SENSIBILISATION SUR LES PENSIONS ALIMENTAIRES

Le Gouverneur de l'État de New York M. Andrew M. Cuomo a annoncé aujourd'hui qu'il avait émis une proclamation déclarant le mois d'août comme le mois de sensibilisation sur les pensions alimentaires dans l'État de New York. Cela a été annoncé en partenariat avec le Bureau de l'aide temporaire et en cas d'incapacité (OTDA).

L'OTDA, conjointement à des services sociaux locaux, gère le programme de pensions alimentaires de New York. L'OTDA facilite également l'obtention de l'aide financière et d'une couverture d'assurance maladie pour les enfants en localisant les parents n'ayant pas la garde, en établissant la paternité et les ordres de pension et en recueillant, distribuant et obligeant les paiements de pensions alimentaires.

« En obligeant les paiements des pensions alimentaires, l'OTDA non seulement assure aux parents ayant la garde les avantages financiers qui leur sont dus, mais cela protège également le bien-être et le futur des enfants de notre État, a déclaré le Gouverneur Andrew M. Cuomo. Les pensions alimentaires sont importantes pour la stabilité économique de ces familles, surtout dans les secteurs à bas revenus. Nous nous engageons à protéger les droits des enfants vulnérables dans l'État de New York en rendant les individus responsables. »

« Les pensions alimentaires sont une source essentielle de revenus pour les foyers monoparentaux de l'État de New York, dont plusieurs familles à faibles revenus, a déclaré la commissaire administrative adjointe de l'OTDA, Elizabeth Berlin. Nos succès en matière de pensions alimentaires sont essentiels si nous voulons améliorer le bien-être des enfants et la sécurité économique des familles de New York. Certaines études ont montré que lorsque les parents fournissent tous les deux un soutien financier et émotionnel, les enfants ont plus de chance de mener une vie saine et productive, et de bien réussir à l'école et plus tard dans la vie. »

L'OTDA gère plus de 900 000 cas, offrant ses services à plus de 1,1 million d'enfants. L'an dernier, les prélèvements de pensions alimentaires dans l'État de New York ont dépassé 1,8 milliard de dollars, un record.

On trouve plus de renseignements sur les pensions alimentaires au www.childsupport.ny.gov.

###

Des informations supplémentaires sont disponibles sur www.governor.ny.gov
État de New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

French